
ICANN69 | Виртуальное ежегодное общее собрание — Подготовка текста коммюнике GAC 2
Среда, 21 октября 2020 г. — с 15:00 до 16:00 по ЦЕЛВ (центрально-европейскому летнему времени)

GULTEN TERE (ГУЛЬТЕН ТЕПЕ): Манал, могу я предоставить вам слово напрямую, без переключки?

MANAL ISMAL [МАНАЛ ИСМАИЛ], ПРЕДСЕДАТЕЛЬ GAC: Безусловно. Спасибо большое, Гультен, и всем добро пожаловать обратно. Я надеюсь, что вы хорошо провели перерыв, и также надеюсь, что наши коллеги, работающие над подготовкой текста, также смогли отдохнуть. Это второе совещание по составлению коммюнике, и теперь оно запланировано на 60 минут, так как мы начали на 30 минут позже, чтобы дать возможность нашим коллегам закончить набросок некоторых недостающих частей текста. Сказав это, я вижу, что коммюнике уже отображен на экране. Мы не могли бы прокрутить вниз до нового текста или обновленного текста. Я вижу, что у нас есть новый текст о -- я извиняюсь, еще не PSWG, у нас есть поправки по новым злоупотреблениям DNS? Я думала, что мы подтвердили это в ходе последнего совещания, но позвольте мне прочитать последнее предложение, чтобы подтвердить изменения, отраженные на экране, текущий текст гласит: «GAC готов работать с Правлением ICANN и сообществом для достижения этой

Примечание. Следующий документ представляет собой расшифровку аудиофайла в текстовом виде. Хотя расшифровка максимально точная, иногда она может быть неполной или неточной в связи с плохой слышимостью некоторых отрывков и грамматическими исправлениями. Она публикуется как вспомогательный материал к исходному аудиофайлу, но ее не следует рассматривать как аутентичную запись.

общей цели, в том числе посредством предложения по совершенствованию политик и / или улучшению положений контрактов и правоприменения в отношении злоупотреблений DNS». Я не уверена, получили ли мы подтверждение от США на прошлом совещании, поскольку этот текст был предложен ими, но мне представляется, что большинство согласилось с этим текстом, и я посчитала, что он был принят, поэтому давайте, пожалуйста, снимем квадратные скобки. И перейдем к доступу к регистрационным данным gTLD, и эта часть была частью, которую мы обсуждали на прошлой сессии и согласились вернуться к ней во время этой сессии. Позвольте мне прочитать текст с самого начала, как он представлен на экране, здесь говорится: «В соответствии со своей предыдущей рекомендацией, GAC подчеркнул необходимость поддерживать доступ к WHOIS в максимально возможной степени по закону. В частности, GAC повторяет свои предыдущие рекомендации, в том числе из коммюнике Сан-Хуана, о том, что данные юридических и физических лиц следует отличать друг от друга и что открытый доступ к данным WHOIS юридических лиц должен быть восстановлен. Данные юридических лиц не защищены GDPR, и их разглашение не нарушает частную жизнь. Следовательно, данные юридического лица не должны удаляться из SSAD или любой службы, которая предоставляет доступ к регистрационным данным gTLD. Также GAC повторяет, что регистрационные данные должны быть точными».

Как отметил GAC в своем заявлении меньшинства в отношении рекомендаций по регистрационным данным этапа 2 PDP, «точность данных регистрации доменного имени имеет фундаментальное значение как для GDPR, так и для цели поддержания безопасности и отказоустойчивости DNS. GDPR, а также другие режимы защиты данных и ICANN в ходе соглашения об аккредитации регистраторов требуют, чтобы точность данных имела решающее значение для плана ICANN по обеспечению безопасности, стабильности, надежности и отказоустойчивости DNS. В соответствии со статьей 5 GDPR важно, чтобы точность и качество данных обеспечивались в зависимости от того, в какой день, здесь это относится к данным, они обрабатываются», это цитата из заявления меньшинства GAC, некоторые пояснения используемых терминов включены между квадратными скобками. В заключении, GAC повторяет свое заявление из коммюнике в Абу-Даби о том, что любой успех службы WHOIS должен отвечать потребностям «предприятий, других организаций и пользователей в борьбе с мошенничеством, соблюдая соответствующие законы и защищая интересы общественности, поэтому GAC приветствует дальнейший анализ финансовой устойчивости предлагаемой SSAD. Здесь точка, как мне кажется. В частности, GAC отмечает, что затраты, связанные с SSAD, должны быть разумными и подходящими для всех заинтересованных сторон и не должны препятствовать или ограничивать использование SSAD. Я надеюсь, что я ничего не пропустила. Это не

вычеркнуто. Я остановлюсь здесь, чтобы посмотреть, есть ли какие-либо комментарии в отношении этой обновленной версии текста? Какие-либо комментарии? Хорошо, мы готовы принять этот текст? Стоит ли мне принимать молчание, как согласие? Хорошо, у нас уже готов текст по PSWG?

FABIEN BETREMIEUX [ФАБЬЕН БЕТРЕМЬЕ]: Манал, говорит Фабьен.

MANAL ISMAL [МАНАЛ ИСМАИЛ], ПРЕДСЕДАТЕЛЬ GAC: Да, пожалуйста.

FABIEN BETREMIEUX [ФАБЬЕН БЕТРЕМЬЕ]: Мне кажется, что у нас его еще нет, но он должен появиться в ближайшее время, насколько я понимаю, поэтому, возможно, мы взглянем на него, мы можем продолжать работать с документом и предоставить... [Неразборчиво] подтвердить, когда текст будет готов?

MANAL ISMAL [МАНАЛ ИСМАИЛ], ПРЕДСЕДАТЕЛЬ GAC: Безусловно. Безусловно. Тогда давайте работать над тем, чтобы подчистить документ. Я не вижу, чтобы кто-то хотел выступить, также не вижу комментариев, поэтому я посчитаю, что все согласны с текстом в том виде, в котором он представлен на экране? ...

FABIEN BETREMIEUX [ФАБЬЕН БЕТРЕМЬЕ]: Манал, говорит Фабьен.

MANAL ISMAL [МАНАЛ ИСМАИЛ], ПРЕДСЕДАТЕЛЬ GAC: Да, пожалуйста.

FABIEN BETREMIEUX [ФАБЬЕН БЕТРЕМЬЕ]: Мы подчистили различные поправки, которые обсуждались в разделах, важных для GAC: gTLD, злоупотребление DNS, регистрационные данные. Мы удалили пустые разделы согласованной рекомендации GAC и ... рекомендации, поскольку они не были ... и я думаю, что текст о PSWG будет последним аспектом, который нам нужно будет рассмотреть. И если не будет никаких других комментариев, предложений или замечаний, то на этом мы закончим.

MANAL ISMAL [МАНАЛ ИСМАИЛ], ПРЕДСЕДАТЕЛЬ GAC: Спасибо, Фабьен. Я думаю, что текст выглядит хорошо, все следили за тем, что происходило на экране. Я также вижу, как Лорин в чате говорит, что она отправила черновик текста PSWG вам, Фабьен, спасибо, Лорин, я знаю, что было сложно работать над обоими текстами, в том числе, учитывая разницу в часовых поясах, большое спасибо вам, Лорин. Вы не могли бы проверить почту?

FABIEN BETREMIEUX [ФАБЬЕН БЕТРЕМЬЕ]: Манал, говорит. Мне кажется, что я включил весь текст. Я отделил некоторые параграфы, чтобы вам было легче читать. И я буду полагаться на PSWG, чтобы подтвердить, уместно ли разделение на абзацы, и нужно ли нам сгруппировать текст, но мне кажется, что вам будет легче его прочитать.

MANAL ISMAL [МАНАЛ ИСМАИЛ], ПРЕДСЕДАТЕЛЬ GAC: Спасибо большое, Фабьен. Сначала я прочитаю весь текст целиком, а затем мы рассмотрим его по параграфам и посмотрим, есть ли какие-либо комментарии. Итак, во-первых, GAC отмечает и приветствует назначение Кристофера Льюиса Эванса из Соединенного Королевства, национального агентства по борьбе с преступностью в качестве сопредседателя PSWG. PSWG GAC провела 2 заседания, чтобы проинформировать GAC о деятельности PSWG, а также услугах регистрации данных WHOIS и защите данных. Недавняя деятельность PSWG включает постоянное продвижение необходимости совместной работы сообщества для предотвращения, сдерживания и уменьшения последствий злоупотребления DNS. Эта работа фокусируется на ролях, которые различные группы заинтересованных сторон могут играть в этих усилиях, включая обучение потребителей / предприятий и упреждающие меры по предотвращению злоупотреблений. PSWG отметила свои усилия по информированию

организации ICANN и заинтересованных сторон, чтобы оценить, как можно улучшить положения контракта для борьбы со злоупотреблением DNS. PSWG продолжила свое активное участие в ... небольшой группе по рекомендациям этапа 2 EPDP и дате регистрации gTLD А Группа EPDP опубликовала свой окончательный отчет в июле, а PSWG помогла разработать заявление меньшинства GAC, отражающее опасения общественной политики GAC по поводу определенных результатов. PSWG подчеркнула оставшуюся работу по обработке данных от юридических лиц и точности данных, а также свое стремление поддержать GAC в этих политических усилиях. Члены PSWG также поддержали GAC в группе подготовки рекомендаций по реализации этапа 1 EPDP. Во время ICANN69 группа PSWG приняла участие в двух сквозных сессиях сообщества, посвященных злоупотреблениям DNS и изменениям RDS, а также их влиянию на конечных пользователей и общественную безопасность. В ходе обсуждения злоупотреблений DNS группа PSWG отметила растущий уровень вреда для общества. Группа PSWG признала, что определенные стороны в сообществе ICANN предприняли позитивные шаги по борьбе со злоупотреблениями DNS, но подчеркнула, что злоумышленники, допускающие такие злоупотребления, часто выходят за рамки сообщества ICANN, таким образом решение вопроса о злоупотреблении DNS требует лучшего сотрудничества во всей экосистеме. PSWG ожидает, что рабочий документ SSAC о злоупотреблении DNS поможет направить некоторые

конкретные шаги в будущем. На совещании, посвященном влиянию изменений на доступность регистрационных данных, представители PSWG обсудили способы, при помощи которых общественность 1) полагается на доступные регистрационные данные для защиты от злонамеренного поведения, а 2) отметила отсутствие доступных регистрационных данных в своих жалобах потребителей. PSWG подчеркнула влияние, которое отсутствие своевременного доступа к данным владельцев регистраций может оказать на работу правоохранительных органов. Последующие задержки в сроках расследования и связанные с этим трудности, с которыми сталкиваются правоохранительные органы при предупреждении потерпевших ... В заключении, PSWG провела обсуждения с группами ICANN OCTO и SSR, консультативным комитетом по безопасности и стабильности. Консультативным комитетом At-Large, заинтересованными сторонами регистратурой и регистраторами и группами по вопросам интеллектуальной собственности и интересов коммерческих пользователей GNSO. Я на этом закончу. Давайте прокрутим к первому тексту. Какие-либо комментарии? Означает ли ваше молчание согласие, или вам нужно больше времени, чтобы проверить текст? Позвольте мне начать, спросив вас, следует ли нам упомянуть о назначении Криса в разделе Рабочей группы по общественной безопасности? Я имею в виду, что в настоящий момент другие рабочие группы не подают отчет под заголовком рабочие группы GAC, правильно?

FABIEN BETREMIEUX [ФАБЬЕН БЕТРЕМЬЕ]: Правильно, Манал, говорит Фабьен. Это правда, у нас нет другого текста для каких-либо других рабочих групп. Обычно, когда мы отмечаем в коммюнике в этом разделе номинацию или одобрение плана работы, практика заключалась в том, что мы вставляли предложение перед обсуждением деятельности рабочей группы, так что я, к сожалению, поместил этот текст здесь для согласования с предыдущим форматом и официальным заявлением, но мы будем рады изменить это, если вы считаете, что это необходимо.

MANAL ISMAL [МАНАЛ ИСМАИЛ], ПРЕДСЕДАТЕЛЬ GAC: Спасибо большое, Фабьен. Нет, я просто хотела удостовериться, что мы работаем согласованно. Поэтому спасибо за подтверждение, а также спасибо Лорин за то, что она отметила, что именно так об этом было сообщено в коммюнике Сан-Хуана. Итак, я прочитаю еще раз абзац за абзацем, а затем буду считать этот текст принятым, так что первый абзац гласит, что PSWG GAC провела 2 заседания, чтобы предоставить GAC последнюю информацию о деятельности PSWG и услугах регистрационных данных WHOIS, а также о защите данных. Недавняя деятельность PSWG включает постоянное продвижение необходимости совместной работы сообщества для предотвращения, сдерживания и уменьшения последствий злоупотребления DNS. Эта работа

фокусируется на ролях, которые различные группы заинтересованных сторон могут играть, включая обучение потребителей / предприятий и упреждающие меры по предотвращению злоупотреблений. PSWG отметила свои усилия по информированию организации ICANN и заинтересованных сторон, чтобы оценить, как можно улучшить положения контракта для борьбы со злоупотреблением DNS. Есть ли комментарии по первому параграфу? Хорошо, тогда переходя к следующему абзацу, PSWG продолжила свое активное участие, чтобы поддержать небольшую группу GAC в выполнении рекомендаций этапа 2 EPDP по регистрационным данным gTLD. Группа EPDP опубликовала свой окончательный отчет в июле, а PSWG помогла составить заявление меньшинства GAC, в котором отражены опасения GAC в отношении общественной политики и определенных результатов, во многом PSWG подчеркнула остающуюся работу по обработке данных от юридических лиц и точности данных. И ее намерении поддерживать GAC в этих усилиях по разработке политики. Члены PSWG также поддержали GAC в группе подготовки рекомендаций по реализации этапа 1 EPDP. Есть ли комментарии по второму параграфу? Поскольку я не вижу комментариев, тогда PSWG продолжила свое активное участие, чтобы поддержать небольшую группу GAC в выполнении рекомендаций этапа 2 EPDP, я извиняюсь, я снова читаю тот же параграф. Извините. Во время ICANN69 группа PSWG приняла участие в сквозных сессиях сообщества, посвященных

злоупотреблениям DNS и изменениям RDS, а также их влиянию на конечных пользователей и общественную безопасность. В ходе обсуждения злоупотреблений DNS PSWG отметила возрастающий уровень вреда для общества. PSWG признала, что определенные стороны в сообществе ICANN предприняли позитивные шаги для решения проблемы взносов, но подчеркнула, что злоумышленники, допускающие такие злоупотребления, часто выходят за рамки сообщества ICANN. Таким образом, борьба со злоупотреблениями DNS требует лучшего сотрудничества во всей экосистеме. PSWG ожидает, что рабочий документ SSAC о злоупотреблении DNS поможет направить некоторые конкретные шаги в будущем. Есть ли комментарии, хорошо, перейдем к обсуждению влияния изменений на доступность регистрационных данных. Представители PSWG обсудили способы, при помощи которых общественность, во-первых, полагается на доступные регистрационные данные для защиты от злонамеренного поведения, а, во-вторых, отметила отсутствие доступных регистрационных данных в своих жалобах потребителей. PSWG также подчеркнула влияние, которое отсутствие своевременного доступа к данным владельцев регистраций может оказать на работу правоохранительных органов. Задержки и сроки расследования, а также трудности, с которыми сталкиваются правоохранительные органы при предупреждении жертв о злонамеренных действиях. В заключении, PSWG провела обсуждения с группами ICANN по OCTO и SSR, консультативным комитетом по безопасности и

стабильности и консультативным комитетом At-Large. Заинтересованными сторонами регистратурой и регистраторами и группами по вопросам интеллектуальной собственности и интересов коммерческих пользователей GNSO. Есть ли комментарии, и спасибо, Винсент, что подтвердили ранее, что все выглядит хорошо. Я буду считать, что мы завершили работу по составлению коммюнике раньше. У нас есть еще что-нибудь относительно официального заявления? Позвольте мне напомнить всем о процессе. Таким образом, мы вставим недостающие цифры относительно посещаемости совещаний GAC, а также где-то была ссылка, которую нужно было вставить. Коммюнике будет разослано по списку рассылки GAC, а также для информации и рассмотрения до конца рабочего дня в субботу, 24 октября, и, пожалуйста, Фабьен, поправьте меня, если я не права. Если в течение этого времени не будет подано никаких возражений, коммюнике будет считаться принятым. И, пожалуйста, возражения должны иметь основание и обоснование и веские причины, потому что любой спор будет влиять на задержку спорного текста, потому что мы не в состоянии дальше вести переговоры. Это то, что касается коммюнике. Мне кажется, что у нас все еще осталось полчаса от этого совещания, дайте мне знать, если вы хотите -- спасибо, Роб. Роб в чате напоминает мне, что 48 часов с настоящего момента закончатся в конце дня в пятницу, не в субботу. Поэтому у нас новый срок сдачи, учитывая 48 часов для рассмотрения, но поскольку мы закончили раньше, мы

будем рады опубликовать это заявление для общественности раньше. И также было бы хорошо, если бы мы могли сделать это до выходных, чтобы каждый мог отдохнуть на заслуженных выходных. Итак, мы закончили с коммюнике. Еще раз спасибо за ваше активное сотрудничество, гибкость и ценный вклад. У нас еще есть полчаса, и мне интересно, хотите ли вы использовать эти полчаса, чтобы начать мозговой штурм по поводу будущих встреч, или вы хотели бы закончить раньше? Я думаю, что в любом случае мы отменим последнее совещание на сегодня с 16:30 до 17:30. По гамбургскому времени и с 14:30 до 15:30 по универсальному координированному времени. Но что касается этой сессии, если вы хотите, чтобы мы начали обсуждать будущие встречи, коммюнике, обсуждение, которое мы начали ранее, мы с удовольствием сделаем это. Если вы сейчас устали, мы можем начать это обсуждение завтра в ходе заключительного совещания. Сообщите мне, пожалуйста, если у вас есть предпочтения. Я вижу Фабьена, пожалуйста, говорите.

FABIEN BETREMIEUX [ФАБЬЕН БЕТРЕМЬЕ]: Извините, Манал, говорит Фабьен Бетремье, извините, что пользуюсь чатом, поскольку я организатор встречи. Технически я могу поднять руку. Я просто хотел отметить, что поскольку мы завершаем работу над составлением коммюнике в настоящий момент, вам нужно предоставить 48 часов, поэтому, чтобы быть точными, мы будем говорить о 14 или 13 часах по универсальному

координированному времени. Я хочу подтвердить это с вами до завершения совещания.

MANAL ISMAL [МАНАЛ ИСМАИЛ], ПРЕДСЕДАТЕЛЬ GAC: Хорошо, Фабьен. Я думаю, что мы можем так сделать, если коллеги GAC со мной согласятся. Но, пожалуйста, убедитесь, что мы указали новую дату и время в электронном письме, которое будет разослано всем участникам.

FABIEN BETREMIEUX [ФАБЬЕН БЕТРЕМЬЕ]: Спасибо, Манал. Мы обновим текст и укажем срок до 14 часов по универсальному координированному времени, что даст нам немного больше времени перед отправкой электронного письма, и мы предоставим подтверждение даты, включая практику, на которую вы ссылались, оглашения любых проблем или предложений относительно текста в эти сроки, поэтому мы подготовим это за полчаса.

MANAL ISMAL [МАНАЛ ИСМАИЛ], ПРЕДСЕДАТЕЛЬ GAC: Извините, у меня был отключен микрофон. Замечательно, спасибо большое, Фабьен. Позвольте мне быстро поделиться с вами несколькими вопросами для мозгового штурма, чтобы мы могли закончить на сегодня и снова собраться завтра, надеюсь, с некоторыми отзывами с вашей стороны. Итак, сначала во

время обсуждений и обмена мнениями между Правлением и сообществом было отмечено много хороших моментов, и, честно говоря, я не была уверена, как представить точку зрения GAC по этому поводу. Я не была уверена, что GAC думает, например, о часовом поясе проведения совещания. И я спрашиваю сейчас, потому что, похоже, что этот вопрос мы поднимаем уже в который раз, поэтому важно, чтобы мы приняли осознанное решение в отношении аспектов, связанных с GAC, такими как коммюнике, но также предоставить обратную связь по вопросам, которые обычно влияют на планирование собрания, чтобы мы могли повлиять на решение в направлении, которое согласуется с тем, что GAC считает лучше всего. Поэтому часовые пояса, один из вариантов — следовать часовому поясу потенциальной принимающей страны, что мы уже делали в течение этого года, и это, конечно, имеет то преимущество, что дает принимающей стране преимущество, а также разделяет боль, чтобы ни один регион все время не страдал. Другой вариант — попытаться определить определенный блок часов, от разумно удобного до почти тяжелого. Я знаю, что очень сложно найти что-то, что идеально подходит для всех, но, по крайней мере, может быть, мы можем предложить блок утренних часов, это достаточно удобно и полагаться на это время, опять же с оговоркой, что если мы это сделаем, то встреча будет проходить дольше, и это подводит нас к другому вопросу: предпочтет ли GAC целенаправленную концентрированную неделю заседаний или более расслабленные рабочие часы, которые он мог бы

посещать дольше одной недели, конечно. Другие вопросы включают в себя или другой момент, о котором следует подумать — коммюнике по существу, как мы отметили ранее сегодня, относительно того, хотим ли мы предлагать рекомендации. В коммюнике, которое мы выпускаем, присутствует сейчас, спасибо, это продолжается, удаленная настройка продолжается, похоже, это будет продолжаться в течение некоторого времени. Или лучше оставить коммюнике, как есть. Я имею в виду без рекомендаций GAC Правлению и сконцентрироваться на рекомендациях больше в межсессионный период, что может дать больше времени для обсуждения текста, дебатов, переговоров, а затем достижения консенсуса и обмена письмами с Правлением. Итак, что касается процесса коммюнике, я думаю, это будет в значительной степени зависеть от его существа, поэтому нам нужно решить, что мы хотели бы делать с составлением коммюнике, а затем завершить и согласовать процесс, а для части коммюнике, это конкретно вопросы GAC, поэтому это решение в наших руках. Мы можем принять решение, которое мы считаем наиболее подходящим. У меня сейчас нет других конкретных предложений. Другой вопрос, который был поднят, касался количества встреч, имеет ли смысл проводить 3 очных встречи, когда мы вернемся к очным встречам. Некоторые предположили, что может быть разумнее проводить 2 очные встречи и одну виртуальную или даже 2 виртуальных, и одну очную, вы можете рассмотреть любые варианты. И как вы видите, нет правильных или неправильных ответов.

Во многом они представляют собой вопросы для мозгового штурма, и в конце нам придется пойти на компромисс в зависимости от отзывов, поступающих от всего сообщества, но важно, чтобы мы надлежащим образом озвучили мнения GAC, чтобы мы могли, могли участвовать в формировании будущего планирования будущих конференций ICANN. Есть ли реакции на это? Я просто намекаю всем на то, что мы будем обсуждать завтра, так что я надеюсь, что вы сможете подумать и прийти с некоторыми отзывами, но сейчас я вижу руку Хорхе, так что Хорхе, пожалуйста, говорите.

JORGE CANCIO [ХОРХЕ КАНЦИО]:

Да, я здесь. Спасибо. Спасибо большое, Манал, и спасибо, что подняли эти темы. Я думаю, что они очень важны на следующий год и в целом для будущих конференций ICANN, поэтому, возможно, если это еще не запланировано, было бы здорово, если бы эти вопросы можно было распространить среди списка GAC, чтобы все могли воспользоваться сегодняшним днем или вечером, или до конца дня, или в начале завтрашнего дня, чтобы также прочитать их в письменной форме. По крайней мере, с моей стороны, у нас есть некоторые опасения по поводу участия, по поводу уровня активного участия, особенно со стороны коллег из GAC. И я вижу, что они занимают очень много времени в отношении этих процессов, особенно EPDP и последующих процедур, которые носят очень межсессионный характер. Но в тоже время участвуют, в основном, одни и те же лица, одни и те же люди. И я также

думаю, что мы должны немного подумать о новичках, как лучше адаптировать их в эти виртуальные времена, потому что многие вещи, которые мы могли делать на неформальной сессии во время очных встреч, сейчас намного сложнее, и с учетом высокого уровня ротации, который у нас сейчас в GAC, это тоже может влиять на уровни участия. Это мои общие мысли, и я буду счастлив участвовать в обсуждении завтра во время подведения итогов. Спасибо большое, Манал.

MANAL ISMAL [МАНАЛ ИСМАИЛ], ПРЕДСЕДАТЕЛЬ GAC: Большое спасибо, Хорхе, отличная пища для размышлений на завтра, относительно письменных вопросов, честно говоря, Джулия предложила составить их в письменной форме, и я попросила ее сначала поговорить с руководством GAC, если коллеги из руководства GAC внесут свой вклад в вопросы, прежде, чем распространить их среди более широкого круга членов GAC, но все это было запланировано на завтра, так что это произошло раньше, чем планировалось. Я подумала, что мы могли бы воспользоваться этим временем. Винсент, извините, что заставила вас ждать, пожалуйста, говорите.

VINCENT GOUILLART [ВИНСЕНТ ГУЯЛАР]: Спасибо, Манал. Без проблем. Хорхе поднял свою руку первым. По сути, мне бы хотелось отметить, что Хорхе поднял хороший вопрос об участии, мы наблюдаем снижение участия и тенденцию, которая может быть опасной, но мы должны увидеть, лучше ли участвовать в

виртуальных или очных встречах. Поскольку виртуальные сеансы могут быть отправлены по почте большему количеству людей для рассмотрения, чем ... мы наблюдаем некоторую усталость от виртуальных встреч во всем сообществе. Для продолжения этого разговора, если мы сделаем это прямо сейчас или завтра, мне подойдут оба, но что ж, возможно, лучшим вариантом было бы остановиться здесь на сегодня и вернуться завтра со свежими мыслями. Или, по крайней мере, как можно более свежими в конце конференции ICANN. Мы приняли коммюнике в рекордно короткие сроки, и теперь мы должны отключиться от ICANN на несколько часов и отключиться во всех смыслах этого слова. . И я полагаю, что завтрашнее совещание, которое было запланировано на 9 часов утра по гамбургскому времени. 9 часов утра, совещание по составлению коммюнике, будет отменено. Вы хотите использовать его для этого обсуждения или оставить в заключительном совещании? Это все мои замечания по этому вопросу. Спасибо, Манал.

MANAL ISMAL [МАНАЛ ИСМАИЛ], ПРЕДСЕДАТЕЛЬ GAC: Большое спасибо, Винсент, и позвольте мне попытаться ответить на все, что вы и Хорхе сказали, и тогда мы сможем вместе принять решение о сессиях. Что касается участия, я не могу не согласиться с вами и Хорхе в том, что это несмотря на то, что в ходе последней встречи и встречи до этого были очень хорошие показатели посещаемости, тем не менее, я наблюдаю

снижение активного участия, как вы оба заметили. Что касается усталости, и это тоже был еще один момент, и я обещаю, что я не буду долго говорить, Винсент, и у вас у всех будет заслуженный перерыв, но я просто отмечаю моменты, над которыми я хотела бы, чтобы люди подумали и пришли завтра свежими и готовыми к обсуждению. Рабочая нагрузка, я думаю, снижается в течение недели конференции, теперь, когда мы отказываемся от многих предложений на неделе собрания. Подготовка к встрече с Правлением. Все двусторонние встречи. Все рабочие группы, но я также вижу, как рабочая нагрузка увеличивается в межсессионный период. Так что это то, о чем нам также нужно подумать, как нам нравится планировать нашу работу? У меня были и другие соображения, которые я не могу вспомнить сразу, что могло бы пойти на пользу всем, кто уйдет на перерыв. Поэтому давайте договоримся о совещаниях. . Безусловно, совещание по составлению коммюнике, запланированное на сегодня, отменено. Я вижу вашу руку. Я пытаюсь посмотреть на часовые пояса. Возможно, мне потребуется помощь персонала поддержки, чтобы решить вопрос с расписанием. Что лучше: провести мозговой штурм во время первой сессии, с 9 до 10 по гамбургскому времени или более поздней, с 12:30 до 14, отмечая, что вторая сессия будет длиннее, это 90 минут, я пытаюсь наверстать упущенное в чате. Я не буду читать его с самого начала, так как, кажется, я пропустила так много сообщений. Я вижу, что Луизе предпочтительней вторая сессия. Я также думаю,

что более поздняя сессия длиннее, мы не хотим мешать тем, кто уже знает расписание, поэтому, если я не услышу иное, я думаю, что мы отменим более позднюю сессию сегодня и первую сессию завтра, поэтому мы начнем в GAC в 12:30 по гамбургскому времени, в 10:30 по универсальному координированному времени, но я должна предупредить вас, что перед этим есть общественный форум. Второй публичный форум, который, конечно же, предлагается посетить всем. Я вижу, что США соглашаются с Луизой, может Канада, и Винсент говорит, что это было предложение, и оба устраивают. Хорошо. Хорхе согласен дать американцам поспать. Хорошо. Так что давайте придерживаться заключительной сессии, как она стоит в расписании. Мы оставим ее и отменим 2 других совещания по коммюнике. Я буду признательна, если персонал службы поддержки сможет любезно отразить эту последнюю информацию в сообщении и разослать его по списку рассылки GAC на случай, если у нас нет всех на этой телеконференции. И снова, хочу напомнить всем, что руководство GAC будет доступно позже сегодня, я надеюсь, что все в руководстве GAC согласны, и я никого не загоняю в угол, в 17:45 по гамбургскому времени, 15:45 по универсальному координированному времени, для тех, кто сталкивается с проблемами часовых поясов, и хотел бы узнать о предыдущих сессиях сегодняшнего дня. На этом я очень вам благодарна, благодарю вас за то, что вы помогли завершить коммюнике так рано, и сделать заслуженный перерыв и до встречи завтра. Совещание завершено.

[КОНЕЦ СТЕНОГРАММЫ]